

# おしごと STATION

## vol.7 新羽保守管理設備区の担当係長さん

市営交通で働く人々に聞きました!

地下鉄やバスで働く人々をご紹介します「おしごとSTATION」。今回は、市営地下鉄とバスすべての施設管理業務を引き受ける部署の担当係長さんです!

技術管理部 新羽保守管理設備区 担当係長 玉城博之さん



### Q. 設備区でのお仕事はどういった内容ですか?

駅の建物に破損や事故があった場合に修理する営繕掛と、エレベーターやエスカレーターを保守する機械設備掛という2つの分野があります。分野ごとに職員は分かれていますがお互いの手伝いもします。設備区の拠点はここ新羽だけで、バスも含めた市営交通の施設の修理・点検をすべて担っています。

### Q. 大変なことはなんですか?

修理など現場の仕事だけではなく、トラブルがあった際の原因究明や再発防止対策といった業務もこなさなければなりません。やはりお客様の命をあずかる仕事なので、安全運行を脅かす施設の不具合は、緊急に対応しています。

### Q. やりがいを感じるのはどんなときですか?

応急的な対応が多いので、その場でどうするべきか、どう直すかという柔軟な発想が求められるところですね。これだけの幅広い業務をこなす部署は、他の鉄道会社では、あまり見られないと思います。



設備区では、ノウハウを共有して技術を継承していくことができます。大小問わずさまざまな修理や点検に関わるオールマイティな仕事なので、色々な職種の方と知り合えるのが嬉しいですね。



**沿線写真館**  
横浜市内のさまざまな風景の中を走る地下鉄やバス。「沿線写真館」では市営交通の日常の「コマ」をお届けします。「馬の博物館を通る」市営バスの「コマ」。

## PRESENTS ぐるっと読者プレゼント

横浜人形の家で10月10日(土)から開催中の「チェブラーシカとロシアのかわいい人形たち」展のチケットを5組10名様にプレゼントします。

応募方法はがきに住所・氏名・年齢とアンケートの答えを明記の上、以下の宛先にお送りください。

〒231-0005 横浜市中区本町6丁目50番地の10  
横浜市役所19階  
横浜市交通局 高速鉄道本部営業課「ぐるっと」係

【締切】2020年12月14日(月)(当日消印有効)

- 「ぐるっと」をどちらでご覧になりましたか。(○駅、○系統○行バスなど)
- 最も面白かった記事はどれですか。
- 市営地下鉄・バスが運行するエリアで、あなたが「ぜひ行ってみたい」と思う所と、その理由を教えてください。
- 「ぐるっと」へのご意見・ご感想をお聞かせください。

横浜市コールセンター ※午前8時～午後9時(年中無休)  
TEL: 045-664-2525 FAX: 045-664-2828

横浜市交通局広報誌 ぐるっと Vol.3 発行日: 令和2年11月27日

発行: 横浜市交通局 高速鉄道本部営業課  
http://www.city.yokohama.lg.jp/kotsu/

ぐるっとのバックナンバーはこちら  
横浜 ぐるっと 検索

## ヨコハマポートサイド地区

中央市場からアート、夜景まで!  
多彩な表情を楽しむ1日お散歩コース!

START

**12:00ごろ 横浜駅東口**  
4番のりば市営バス48系統「横浜駅前」  
バス時刻例 平日・土曜 12:15  
日曜・祝日 12:10  
※バスのダイヤは平日・土曜・日曜・祝日で異なります。詳細はHPから



新鮮な魚が自慢です。市場の活気を感じながらお召し上がりください!

特典 ぐるっとVol.3ご持参でお会計から50円引き

多彩な魚料理を楽しめる、横浜市中央卸売市場本場内の定食屋さん。毎日新鮮なお魚を仕入れています。



お刺身に箱ウニがついた「刺身定食B」は一番人気のメニュー(1,300円・税込)

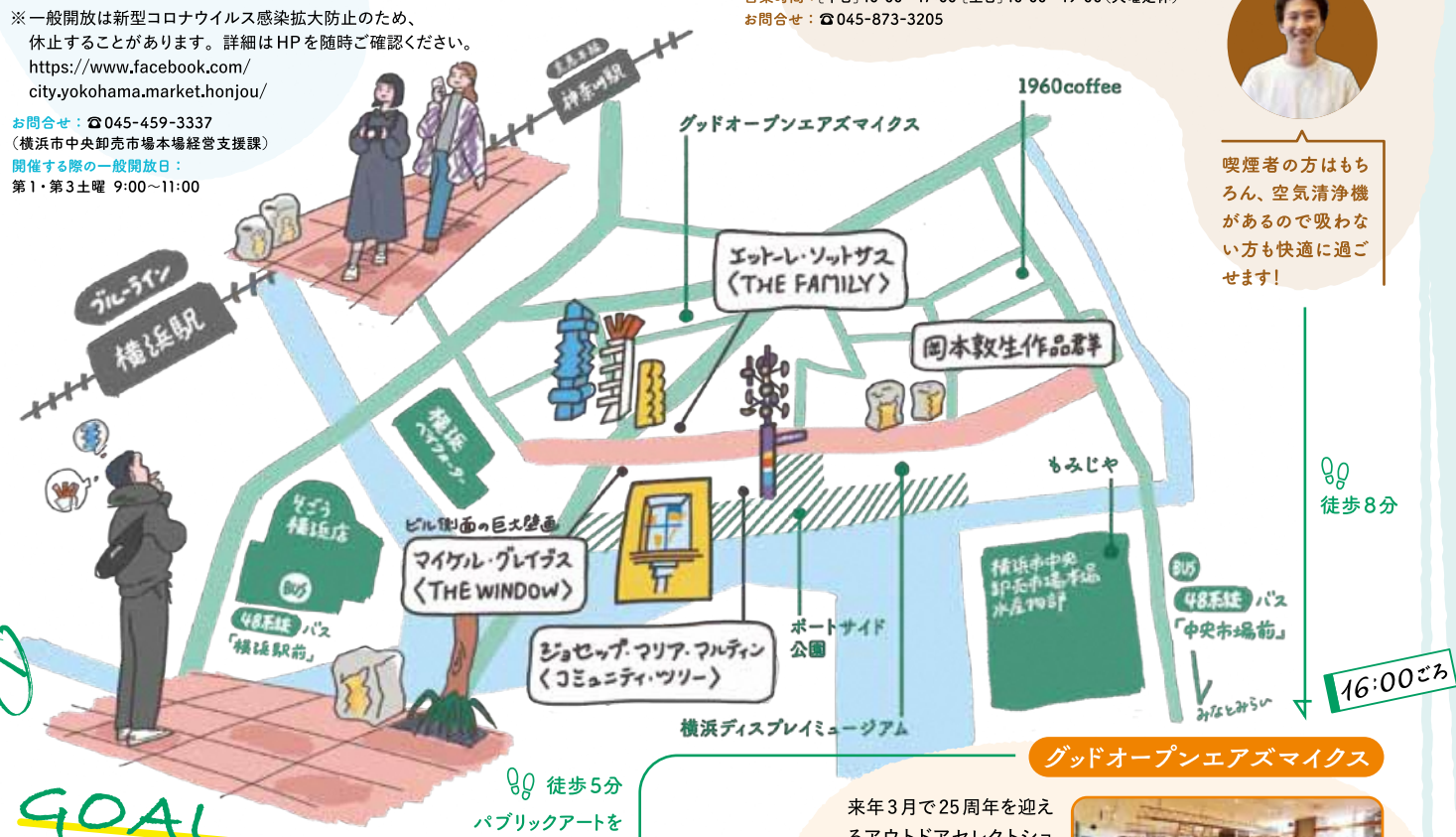
### 横浜市中央卸売市場本場



横浜市民約370万人の台所を支える市場。開放日には一般の方も買い物できます!

※一般開放は新型コロナウイルス感染拡大防止のため、休止することがあります。詳細はHPを随時ご確認ください。  
<https://www.facebook.com/city.yokohama.market.honjou/>

お問い合わせ: ☎045-459-3337  
(横浜市中央卸売市場本場経営支援課)  
開催する際の一般開放日:  
第1・第3土曜 9:00~11:00



横浜駅の北東に位置する「ヨコハマポートサイド地区」。住宅やオフィスビルが立ち並び再開発地区ですが、「アート&デザインの街づくり」で知られるエリアでもあります。市場からパブリックアート、夜景の穴場まで、1日のお散歩コースをご提案!

### 14:00ごろ 横浜ディスプレイミュージアム

プロも通う、国内最大級のディスプレイ/デコレーションアイテム専門店。インテリア雑貨など常時1万円以上の品揃えで楽しめます。

特典 ぐるっとVol.3ご持参で2,000円以上お買い上げでお会計から500円引き



11月から店内はクリスマスモードに! ディスプレイは撮影もOK

所在地: 神奈川区大野町1-8 アルテ横浜  
営業時間: 10:00~17:30 (日曜・祝日定休、土曜不定休)  
お問合せ: ☎045-441-3933

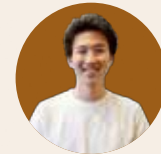
### 15:00ごろ 1960COFFEE



こだわりのオリジナルブレンドとキューバサンド(ハーフ)(いずれも500円・税込)

特典 ぐるっとVol.3ご持参でコーヒー全品50円引き

所在地: 神奈川区栄町13-14  
営業時間: [平日] 10:00~17:00 [土日] 10:00~19:00(火曜定休)  
お問合せ: ☎045-873-3205



喫煙者の方はもちろん、空気清浄機があるので吸わない方も快適に過ごせます!

GOAL

### 18:00ごろ 横浜駅

貨物列車やシーバスなど、さまざまな乗り物を見ることができます

### 17:00ごろ



横浜市デザインコンペで選ばれたデザインによる公園。夜には川に映るみなとみらいの夜景を楽しめる穴場スポットです。

### グッドオープンエアズマイクス



店内にはアパレルも豊富。お気に入りのアウトドアスタイルがきっと見つかります  
所在地: 神奈川区栄町7-1 myXビル  
営業時間: 10:00~19:00(祝日を除く火曜定休)  
お問合せ: ☎045-459-2288

※掲載情報は取材時点のもので、新型コロナウイルスの拡大により、開店時間や定休日などが変更になる可能性があります。詳細はHPなどでご確認ください。



地下鉄・バスで出かけよう

横浜市交通局広報誌

# ぐるっと GURUTTO

2020年Vol.3

特集

クリスマスケーキを予約しよう!

1日お散歩コース

ヨコハマポートサイド地区





# CHRISTMAS CAKES 2020

## クリスマスケーキを予約しよう!



横浜市営地下鉄の徒歩圏内には、おいしいパティスリーがたくさんあります。ぐるっとでは、地元で親しまれるお店の個性的なクリスマスケーキをご紹介します。今年のクリスマスはケーキを囲み、おうちで団らんはいかがですか？

**1 ストラスブルジョア**

ショコラドノエル

3,500円(税込)

オレンジの皮やヘーゼルナッツをアクセントに、サクサク感ある薄焼いたクレープ状の生地を濃厚な2種類のチョコレートのムースで包んだ「ショコラドノエル」。贅沢な味わいを楽しめます。

**2 パティスリー ラ・ヴィ・ドゥース横浜店**

ノエル・トナカイ

4,212円(税込)

可愛らしいトナカイのケーキを主役! チョコレートスポンジにフルーツのジュレやキャラメルソースを重ね、ミルクチョコムースで包んだ「ノエル・トナカイ」は、チョコ好きにおすすめです。

**3 パルファン**

ブッシュドノエル

4,860円(税込)

アーモンドとココナッツをたっぷり入れた生地はしっとりとして風味も豊か。フランス産マロンのムースと、和栗のクリーム、チョコレートガナッシュが入った絶品の「ブッシュドノエル」です。

**4 シュシュ**

ドゥルセ

4号 2,646円(税込)

ブロンド色のチョコレートと、スイートチョコクリームを使った2層のチョコレートケーキ「ドゥルセ」。ビスケット風味の味わいと美しい見た目から、何度でも食べたくなるクリスマスケーキです!

**5 SWEETS garden YUJI AJIKI**

クリスマスプレミアムフレーズ

5号 4,600円(税込)

シンプルな見た目ながら、高級感を感じさせる「クリスマスプレミアムフレーズ」。サイズは5号と6号のみ。予約の時間に合わせて焼き立てのスポンジで用意する、スペシャルなショートケーキです。

**6 ル プレ・オ・ヴェール YAMAMURO**

生チョコクリスマス

4,500円(税込)

ガナッシュはベルギー産チョコレートに、北海道産と九州産をブレンドした生クリームを加えたもの。口の中で溶け出し濃厚な風味が広がります。ツヤツヤの果物も並び、見た目も楽しめます!

# INFORMATION

## 「食べきり協力店」に行こう!

横浜市では、まだ食べることができる食品が廃棄されないようにするため、「食べきり協力店」事業に取り組んでいます。小盛りメニューの導入や食べ残しがお持ち帰りできるなど、食品ロス削減に取り組んでいるお店を協力店として登録。2020年9月時点ですでに944ものお店にご協力いただいています。

現在も「食べきり協力店」を募集しています。飲食店を経営している方はぜひ、ご登録をお願いいたします!登録店舗や更新情報はSNSやホームページで随時紹介中。横浜市内でのお食事は、食べるエコ活動として「食べきり協力店」で!



横浜市 資源循環局  
事業系対策部 一般廃棄物対策課  
営業時間: [平日] 8:30~17:15  
お問合せ: ☎ 045-671-3818  
URL: <https://tabekiri.city.yokohama.lg.jp/>

掲載情報は取材時点のものです。新型コロナウイルスの感染拡大により、開店時間や定休日などが変更になる可能性があります。詳細はHPなどでご確認ください。



## 市営交通100周年記念「横浜市営交通カレンダー2021」販売中!

写真家・森日出夫氏が撮影した連節バス「BAYSIDE BLUE」の写真と、一般公募による応募作品の中から選ばれた12の優秀作品による「横浜市営交通カレンダー2021」を制作しました。

市営交通100周年を迎える記念として、市営交通の歴史や懐かしい写真も掲載しています。

季節の風景とともに市営交通が楽しめるカレンダーを、ぜひお求めください!



2021年カレンダー表紙



写真家・森日出夫氏

販売期間: 現在販売中(1,500冊限定販売)  
販売価格: 1,000円(税込)  
販売場所: 市営地下鉄駅事務室(12駅)、横浜市電保存館(館内ショップ・ネット販売)、はまりんコンビニ(一部)など  
販売場所等の詳細は、横浜市交通局ウェブサイトをご確認ください。  
[横浜市営交通 カレンダー](#) [検索](#)

## 市営バス定期券発売所が日祝定休となります

令和3年1月から、鶴見駅東口・中山駅前(北口)・磯子駅前の市営バス定期券発売所について、原則、日曜日と祝日が休業となります。  
変更前(令和2年12月30日まで): [月~土] 10:00~19:00 [日・祝] 10:00~18:00  
変更後(令和3年1月4日から): [月~土] 10:00~19:00 [日・祝] 休業  
場所: 鶴見駅東口・中山駅前(北口)・磯子駅前の市営バス定期券発売所  
詳しい休業日については、横浜市交通局ウェブサイトをご確認ください。  
[横浜市営バス 定期券発売所](#) [検索](#)



次号ぐるっとは1月下旬発行予定です。お楽しみに!

## Pick Up! 季節の横浜イベント



### まち ヨルノヨ -YOKOHAMA CROSS NIGHT ILLUMINATION-

会期: 2020年11月20日(金)~12月26日(土)  
イベント時間: 18:00~21:05  
(特別プログラムは18:30、19:00、19:30、20:00、20:30、21:00の1日6回各5分間)  
会場: 新港中央広場と周辺エリア 料金: 無料  
アクセス: ブルーライン桜木町駅からあかいくつ「万国橋・ワールドポーターズ前」下車すぐ  
お問合せ: ☎ 045-323-9952 URL: <https://yorunoyo.yokohama>



街全体を舞台にしたイルミネーションイベント。新港中央広場では、直径20mと10mのドームの中で、躍動感あふれる光の体験を常時楽しむことができます。また、1日6回各5分間、広場と周辺の施設が連動したダイナミックな光と音の演出を行います。全体の様子は、広場や大さん橋などから観賞できます。

主催者による見どころ紹介 横浜の観光スポットなど10カ所に、フォトスポットにもなる光のオブジェ「PORTAL」を設置。広場以外の場所でもヨルノヨを楽しめます。

# EVENT

## アート 横浜人形の家「チェブラーシカとロシアのかわいい人形たち」

会期: 2020年10月10日(土)~2021年1月17日(日)  
休館日: 月曜日(祝日の場合は翌平日)、年末年始(12月28日~1月1日)  
開館時間: 9:30~17:00(入館は16:30まで)  
会場: 横浜人形の家 3階企画展示室  
料金: 大人(高校生以上)900円、子ども(小・中学生)450円、未就学児無料 ※入館料含む  
アクセス: ブルーライン横浜駅または桜木町駅から市営バス26系統「横浜人形の家前」下車すぐ  
お問合せ: ☎ 045-671-9361  
URL: <https://www.doll-museum.jp/>



©2010 Cheburashka Movie Partners/Cheburashka Project

ロシアの作家エドワード・ウベンスキーの童話に登場して以来、世界中の人々に愛されてきた「チェブラーシカ」にフォーカスする展覧会。さまざまな素材でつくられたロシアの可愛らしい人形も見ることができます。

### 主催者による見どころ紹介

本展では、童話だけでなく人形アニメーションでも展開された「世界でいちばん、やさしい世界」をジオラマ中心にご紹介するほか、ロシアの人形や民俗玩具も展示。会期中には関連イベントも多数開催します。

## アート 神奈川県立歴史博物館 特別展「かながわの正月—よい年になりますように—」

会期: 2020年12月12日(土)~2021年1月24日(日)  
休館日: 月曜日(ただし1月11日は開館)、年末年始(12月27日~1月4日) ※1月5日は常設展はご覧いただけません  
開館時間: 9:30~17:00(入館は16:30まで)  
会場: 神奈川県立歴史博物館  
料金: 一般700円、20歳未満・学生500円、65歳以上200円、高校生100円 ※団体料金あり  
アクセス: ブルーライン関内駅(9番出口)から徒歩5分  
お問合せ: ☎ 045-201-0926  
URL: <http://ch.kanagawa-museum.jp/>  
※混雑時には会場内の人数制限あり



### 主催者による見どころ紹介

本展では正月にまつわる民俗資料、近世・近現代の暦や日記、正月行事の映像などを用いながら、行事の根底に流れる心意を読み解いていきます。また、諸行事には地域毎に特徴が見られるものもあり、郷土色豊かな様子を紹介します。

トシガミを迎え、「松の内」とも呼ばれる大正月と、来訪神に扮した子どもの訪れやどんど焼きなど、多彩な行事が展開される小正月。本展では、さまざまな年中行事のうち、最も多くの行事が行われている12月中旬から立春までの期間を取り上げます。

**1 ストラスブルジョア**

所在地: 中区初音町1-8-2  
アクセス: ブルーライン阪東橋駅から徒歩約9分  
営業時間: 11:00~18:00  
定休日: 月曜・火曜  
お問合せ: ☎ 045-315-2692  
予約期間: 11月14日(土)~12月15日(火)(限定数に達し次第終了)  
お渡し日: 12月16日(水)から  
予約方法: 店頭・電話(電話予約は12月15日までに店頭でお支払い)

**4 シュシュ**

所在地: 神奈川区片倉5-1-36  
アクセス: ブルーライン片倉町駅から徒歩約2分  
営業時間: 10:30~17:00  
定休日: 月曜・火曜  
お問合せ: ☎ 045-413-0413  
予約期間: 11月下旬から(限定数に達し次第終了)  
お渡し日: 12月22日(火)~25日(金)  
予約方法: 店頭のみ(電話ではご対応できません)

**2 パティスリー ラ・ヴィ・ドゥース横浜店**

所在地: 都筑区中川中央2-3-15  
アクセス: ブルー・グリーンラインセンター南駅・北駅から徒歩約5分  
営業時間: [平日] 10:00~18:30 [土日祝] 10:00~18:00  
定休日: 月曜 お問合せ: ☎ 045-548-8901  
予約期間: 11月1日(日)~12月21日(月)(限定数に達し次第終了)  
お渡し日: 12月16日(水)~25日(金)  
予約方法: 店頭・電話・オンライン(電話予約は12月20日までに店頭でお支払い)

**5 SWEETS garden YUJI AJIKI**

所在地: 都筑区北山田2-1-11 ベニシア1F  
アクセス: グリーンライン北山田駅から徒歩約1分  
営業時間: 10:00~18:00  
定休日: 月曜・火曜  
お問合せ: ☎ 045-592-9093  
予約期間: 11月17日(火)~12月13日(日)(限定数に達し次第終了)  
お渡し日: 12月23日(水)~25日(金)  
予約方法: 店頭・電話・オンライン

**3 パルファン**

所在地: 中区山下町201 秀伸ビル  
アクセス: ブルーライン関内駅から徒歩約10分  
営業時間: [平日] 9:00~20:00 [土日] 12:00~20:00  
定休日: 月曜  
お問合せ: ☎ 045-681-1276  
予約期間: 11月10日(火)~12月10日(木)  
お渡し日: 12月23日(水)から(日時指定で早期受け取りも可)  
予約方法: 店頭・電話(店頭予約で先払いの場合は10%割引)

**6 ル プレ・オ・ヴェール YAMAMURO**

所在地: 都筑区北山田2-2-27  
アクセス: グリーンライン北山田駅から徒歩約3分  
営業時間: 10:00~18:00  
定休日: 不定休  
お問合せ: ☎ 045-591-2596  
予約期間: 11月15日(日)~12月15日(火)(限定数に達し次第終了)  
お渡し日: 12月20日(日)から  
予約方法: 店頭・電話(電話予約は12月20日までに店頭でお支払い)